Washing Solution

Mode d'emploi 52-5216-FR/15

BUT DU DOSAGE

La solution de lavage est destinée à être utilisée avec les instruments Phadia®, et ImmunoCAP ISAC®.

REACTIFS

Les 2 chiffres du suffixe (-01) peuvent varier d'un pays à l'autre. La date de péremption et la température de conservation sont inscrites sur les étiquettes. Ne pas utiliser les réactifs au-delà de leur date de péremption.

Washing Solution pour Phadia 100, Phadia 250, Phadia 1000 et ImmunoCAP ISAC

Washing Solution (art. n° 10-9422-01: 6 x 1 l)

Washing Solution Additive Conservateur* <0,13%; 17,2 ml	6 flacons	Conserver entre 2 - 8 °C jusqu'à la date de péremption
Washing Solution Concentrate Tampon phosphate; 80 ml	6 flacons	Conserver entre 2 - 8 °C jusqu'à la date de péremption

Washing Solution (art. n° 10-9202-01: 2 x 5 l)

Washing Solution Additive Conservateur* <0,13%; 86 ml	2 flacons	Conserver entre 2 - 8 °C jusqu'à la date de péremption
Washing Solution Concentrate Tampon phosphate; 400 ml	2 bouteilles	Conserver entre 2 - 8 °C jusqu'à la date de péremption

Washing Solution pour Phadia 2500 et Phadia 5000

Washing Solution Additive (art. n° 10-9518-01: 4 x 850 ml)

Washing Solution Additive Conservateur* <0,13%; 850 ml	4 flacons	Conserver entre 2 - 8 °C jusqu'à la date de péremption

Washing Solution Concentrate (art. n° 34-2337-21: 2800 ml)

Washing Solution Concentrate Tampon phosphate; 2800 ml	1 flacon	Conserver entre 2 - 8 °C jusqu'à la date de péremption

***Conservateur**: Un mélange de 5-chloro-2-méthyl-4-isothiazoline-3-un [EC no. 247-500-7] et de 2-méthyl-2*H*-isothiazol-3-un [EC no. 220-239-6] (3:1).

⚠ **Précautions**

- Pour usage *in vitro* uniquement.
- Washing Solution Additive:

Xi irritant

Un mélange de 5-chloro-2-méthyl-4-isothiazoline-3-un [EC no. 247-500-7] et de 2-méthyl-2*H*-isothiazol-3-un [EC no. 220-239-6] (3:1).
Irritant pour les yeux, et la peau. Peut provoquer une sensibilisation par contact avec la peau. Eviter le contact avec la peau et les yeux. Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage.
Pour plus d'information consulter la fiche de données de sécurité.

- Solution de lavage diluée:

Note! La Solution de lavage diluée peut provoquer une sensibilisation par contact avec la peau. Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage.

Préparation des réactifs

La solution de lavage doit être préparée soit en suivant les instructions ci-dessous (Art n° 10-9422-01 ou 10-9202-01) ou selon les instructions figurant dans le Phadia 2500 ou le Phadia 5000
La solution de lavage préparée est stable pendant une semaine à température ambiante. Si elle est conservée au réfrigérateur, penser à la laisser revenir à température ambiante au moins 4 heures avant l'utilisation. Pour une utilisation avec les instruments Phadia, utiliser les bouteilles de solution de lavage.

Art. n° 10-9422-01

Ajouter le contenu d'un flacon d'additif pour Washing Solution (17,2 ml) et d'un flacon de Washing Solution concentrée (80 ml) à 1 litre *d'eau purifiée* (1,2). Mélanger soigneusement.

Art. n° 10-9202-01

Ajouter le contenu d'un flacon d'additif pour Washing Solution (86 ml) et d'une bouteille de Washing Solution concentrée (400 ml) à 5 litres *d'eau purifiée* (1,2). Mélanger soigneusement.

MODE OPERATOIRE

Utiliser Washing Solution selon la méthode ImmunoCAP concernée. Pour plus d'information consulter le Guide de l'utilisateur des instruments Phadia ou le mode d'emploi de la trousse de dosage ImmunoCAP ISAC.

GARANTIE

Les performances décrites ici ont été obtenues en suivant la procédure indiquée. Toute modification non recommandée par Phadia AB peut modifier ces résultats. Dans ce cas, Phadia AB rejette toute garantie explicite, implicite ou prévue par la loi, et notamment toute garantie implicite concernant l'aptitude à la vente ou à l'utilisation. Dans cette éventualité, Phadia AB et ses distributeurs agréés rejettent toute responsabilité quant aux dommages indirects ou liés pouvant en résulter.

SYMBOLES

LOT	Code du lot	IVD	Dispositif médical de diagnostic *in vitro*
	Risques biologiques		Attention
	Limites de température	Σ	Contenu suffisant pour "n" tests
	Utiliser jusque		Consulter les instructions d'utilisation
	Fabricant		

RÉFÉRENCES

1. US Pharmacopeia & National Formulary. USO 24 NF 19. Official Compendia of Standards 2000. Official Monographs; Purified Water.:p. 1753.
2. European Pharmacopoeia, 3rd ed, (European Treaty Series No. 50). Supplement 2000; Purified Water.:p.1316.

The ImmunoCAP brand name has replaced the UniCAP brand name.
The Phadia brand name is applied to instrument platforms and related system items.

Brevets/Marques

Les désignations suivantes sont des marques de fabrique appartenant à Phadia AB:
ImmunoCAP, Phadia, ISAC.

Adresses

AUSTRIA Phadia Austria GmbH
Floridsdorfer Hauptstrasse 1
A-1210 Vienna
Tel: +43-1 270 2020 Fax: +43-1 270 202020
BELGIUM Phadia NV/SA
Rue de la Fusée, 64
BE-1130 BRUSSELS
Tel: +32-2 749 55 15 Fax: +32-2 749 55 23
BRAZIL Phadia Diagnósticos Ltda.
Rua Luigi Galvani, 70-10° andar - conj. 101
Cidade Monções - São Paulo - SP
Cep: 04575-020
Tel: +55-11 3345 5050 Fax: +55-11 3345 5060
CZECH REPUBLIC Phadia s.r.o.
Ing. Milan Nemec
Hostalkova 48
16900 PRAHA 6
Tel: +420 220 511 392 Fax.: +420 220 511 392
DENMARK Phadia ApS
Gydevang 33
DK-3450 ALLERØD
Tel: +45-70 23 33 06 Fax: +45-70 23 33 07
FINLAND Phadia Oy
Rajatorpantie 41 c
FIN-01640 VANTAA
Tel: +358-9 8520 2560 Fax: +358-9 8520 2565
FRANCE Phadia S.A.S.
BP 610
FR-78056 ST QUENTIN-EN-YVELINES CEDEX
Tel: +33-1 61 37 34 30 Fax: +33-1 30 64 62 37
GERMANY Phadia GmbH
Postfach 1050 DE-790 10 FREIBURG
Tel: +49-761 47 805-0 Fax: +49-761 47805-338
GREAT BRITAIN Phadia Ltd
Media House, Presley Way
Crownhill, Milton Keynes MK8 0ES UK
Tel: +44 1908 769 110 Fax: +44 1908 555 561
IRELAND Phadia Ltd. (Irish Branch)
Beaghbeg, Carrigallen, LEITRIM
Tel: +44 1908 84 70 34 Fax: +44 1908 84 75 54
ITALY Phadia S.r.l.
Via Libero Temolo, 4
IT-201 26 MILANO
Tel: +39-0264 163 411 Fax: +39-0264 163 415
JAPAN Phadia K.K.
Tokyo Opera City Tower
3-20-2, Nishi-shinjuku,
Shinjuku-ku TOKYO JP-163-1431
Tel: +81-3 5365 83 32 Fax: +81-3 5365 83 36
KOREA Phadia Korea Co. LTD.,
20 Fl, IT Mirea Tower
60-21, Gasan-dong Geumcheon-gu
Seoul 153-801
Tel: +82-2-2027-5400 Fax: +82-2-2027-5404
THE NETHERLANDS Phadia B.V.
Postbus 696
NL-3430 AR NIEUWEGEIN
Tel: +31-30 602 37 00 Fax: +31-30 602 37 09
NORWAY Phadia AS
Postboks 4756, Nydalen

NO-0421 OSLO
Tel: +47-21 67 32 80 Fax: +47-21 67 32 81
PORTUGAL Phadia Sociedade Unipessoal Lda
Lagoas Park - Edifício n°11 - Piso 0
PT-2740-270 PORTO SALVO
Tel: +351-214 23 53 50 Fax: +351-214 21 60 36
SOUTH AFRICA Laboratory Specialities (PTY)
A Phadia Company
P.O Box 1259
Ferndale 2160
Tel: +27 11 793 5337
Fax: +27 11 793 1064
SPAIN Phadia Spain SL
Ctra. Rubí, 72-74 (Edifício Horizon)
ES-08173 SANT CUGAT DEL VALLÉS (BARCELONA)
Tel: +34-935 765 800 Fax: +34-935 765 820
SWEDEN Phadia AB,
Marknadsbolag Sverige
P O Box 6460 SE-751 37 UPPSALA
Tel: +46-18 16 50 00 Fax: +46-18 16 63 24
SWITZERLAND Phadia AG
Sennweidstrasse 46
CH-6312 STEINHAUSEN
Tel: +41-43 343 40 50 Fax: +41-43 343 40 51
TAIWAN Phadia Taiwan Inc.
8F,-1, No. 147, Sec. 2, Jianguo N. Rd.
TAIPEI 104
Taiwan R.O.C.
Tel: +886-2 2516 0925 Fax: +886-2-2509 9756
USA Phadia US Inc.
4169 Commercial Avenue
Portage, Michigan 49002
Tel: +1 800-346-4364 (Toll Free) Fax: +1 269 492-7541
OTHER COUNTRIES Phadia AB,
Distributor Sales
P O Box 6460, SE-751 37 UPPSALA
Tel: +46 18 16 56 16 Fax: +46 18 16 63 65

Publié Octobre 2000. Révisé Mai 2011.
© Phadia AB, Uppsala, Sweden.

CE

Fabriqué par Phadia AB,
P O Box 6460, SE-751 37 Uppsala, Suède
Tel: +46 18 16 50 00 Fax: +46 18 14 03 58